Special Community Bulletin



No 21/21

Tuesday, 17 August 2021

Dear Parents,

Community is life-giving—and essential to following Christ.

Yesterday the Victorian Premier, Dan Andrews, announced further community lockdown restrictions in response to the current COVID-19 cases in Melbourne.

He made it very clear that much of the community transmission of COVID-19 is occurring because people are breaching the community restrictions and visiting each other's homes.

Everyday, I get a report from one of the teachers that they have become aware of a child in their class who has either visited another family, or been visited by another family during the week. This was especially the case yesterday with many reports of families visiting each other over the weekend. Visits like these are one of the main reasons we are still in lockdown and will remain so for at least another three weeks.

This must stop. Please.

The current Delta strain of COVID-19 is highly, highly infectious and is much more dangerous than previous strains. The Delta strain, unlike previous strains, is spreading to and infecting children. It is here in Roxburgh Park.

The only way we can stop its spread is by staying home and following the community lockdown rules. Each of us has a responsibility, not only to our own families, but to each other to protect ourselves from COVID-19.

As Catholics we understand the power of community - we are each entrusted by God to act in love and service to each other.

A strong and vibrant community is God's desire for us—and a sign of Christ's presence among us. Jesus teaches us that when we grow in our relationships with others, we're growing in relationship with Him.

St Paul reminds us that we:

"..are the people of God; he loved you and chose you for his own. So then, you must clothe yourselves with compassion, kindness, humility, gentleness and patience. And to all these qualities add love, which binds us all together in perfect unity. " (Colossians 3: 12 --13)

Following the community restrictions, no matter how frustrating they may be, is more than just staying safe.

It is an act of service.

It is an act of love.

ROXBURGH PARK COVID-19 ALERT: **NEW TIER 1 SITES**

Late yesterday the Victorian Government released the following details about further Tier 1 exposure sites in Roxburgh Park. This means a person, with a confirmed case of COVID-19 and while infectious at the time, attended these places.

If you visited these sites during the times listed below, you and your family may be at risk of contracting COVID-19.

Anyone who has visited the following Tier 1 exposure site during the times listed must immediately isolate, get a COVID-19 test, and quarantine for 14 days from the date of exposure.

You should also call the Coronavirus Hotline for advice on 1300 651 160.

Suburb	Site	Exposure period	Notes
Roxburgh Park	Female public toilets (next to Aldi) - Roxburgh Village 250 Somerton Road Roxburgh Park VIC 3064	12/08/2021 Thursday last week between 3:22pm - 3:55pm	A person, with a confirmed case of COVID-19 and who was infectious at the time, attended here.
Roxburgh Park	Aldi Roxburgh Park 250 Somerton Road Roxburgh Park VIC 3064	12/08/2021 Thursday last week between 2:54pm - 3:51pm	A person, with a confirmed case of COVID-19 and who was infectious at the time, attended here.

NEARBY TESTING SITES

Northern Health - Craigieburn Centre	Coolaroo Respiratory Clinic 512 Barry Road, Coolaroo.	
274-304 Craigieburn Road, Craigieburn.		
Opening Hours	Opening Hours	
Monday: 8:00 AM - 6:00 PM	Monday: 9:00 AM - 1:00 PM	
Tuesday: 8:00 AM - 6:00 PM	Tuesday: 9:00 AM - 1:00 PM	
Wednesday: 8:00 AM - 6:00 PM	Wednesday: 9:00 AM - 1:00 PM	
Thursday: 8:00 AM - 6:00 PM	Thursday: 9:00 AM - 1:00 PM	
Friday: 8:00 AM - 6:00 PM	Friday: 9:00 AM - 1:00 PM	
Saturday: 8:00 AM - 6:00 PM	Saturday: closed	
Sunday: 8:00 AM - 6:00 PM	Sunday: closed	
Note: Remain in the vehicle at all times.	Note: Appointment required call 8840 0800	
Dallas Shopping Centre Car Park	Northern Health Northern Hospital -Drive Through	
113-125 Blair Street, Dallas.	187 Cooper Street, Epping.	
Opening Hours	Opening Hours	
Monday: 7:00 AM - 7:00 PM	Monday: 8:00 AM - 6:00 PM	
Tuesday: 7:00 AM - 7:00 PM	Tuesday: 8:00 AM - 6:00 PM	
Wednesday: 7:00 AM - 7:00 PM	Wednesday: 8:00 AM - 6:00 PM	
Thursday: 7:00 AM - 7:00 PM	Thursday: 8:00 AM - 6:00 PM	
Friday: 7:00 AM - 7:00 PM	Friday: 8:00 AM - 6:00 PM	
Cat., and a	Saturday: 8:00 AM - 6:00 PM	
Saturday: 7:00 AM - 7:00 PM	I and the second se	
Saturday: 7:00 AM - 7:00 PM Sunday: 7:00 AM - 7:00 PM	Sunday: 8:00 AM - 6:00 PM	
•	Sunday: 8:00 AM - 6:00 PM Notes: Northern Centre for Health Education &	
•		

NEW COMMUNITY COVID SAFE SETTINGS

Yesterday the Victorian Premier announced additional community lockdown restrictions to those already in place. The new restrictions are in blue:

- 1. You cannot leave your home other than for one of the five following reasons:
 - shopping for necessary goods and services

- caregiving or compassionate reasons, including medical care or to get a COVID-19 test
- authorised work or permitted education
- exercise (once a day for 2 hours)
- to get a COVID-19 vaccination
- 2. A stay-at-home curfew is now in place. Between 9:00pm and 5:00am, you cannot leave your home other than for limited reasons, including:
 - authorised work
 - health and medical purposes
 - care and support of a child or someone with special needs
 - in an emergency or to escape harm
- 3. If you can work from home you must work from home.
- 4. If you are an Authorised Worker or work for an Authorised Provider you will need a permit.
- 5. You must stay within 5km of your home for shopping and exercise. This limit does not apply to permitted work or education, when giving or receiving care, getting a COVID-19 vaccination or visiting an intimate partner or your single social bubble buddy.
- 6. You must wear a face mask indoors and outdoors whenever you leave your home.
- 7. You can leave your home in an emergency or if there is family violence.

If you have any questions about this issue please do not hesitate to call the Coronavirus Hotline for advice on 1300 651 160.

Yours sincerely,

Paul Sedunary Principal

نشرة مدرسية خاصة

17 آب 2021

ألأعزاء أولياء الأمور،

الجماعة هي عطاء الحياة - وهي ضرورية لاتباع المسيح.

أعلن رئيس فكتوريا ، دان أندروز ، أمس ، عن المزيد من قيود إغلاق المجتمع كرد فعل على حالات كوفيد19 الحالية في ملبورن.

لقد أوضح أن الكثير من انتقال كوفيد19 في المجتمع يحدث لأن الناس لا يلتزمون بقيود المجتمع ويزورون منازل بعضيهم البعض.

كل يوم ، أحصل على تقرير من أحد المعلمين بأنهم علموا بوجود طفل في صفهم قام إما بزيارة عائلة أخرى ، أو قامت عائلة أخرى بزيارته خلال الأسبوع. كان هذا هو الحال بالأمس بشكل خاص مع العديد من التقارير عن زيارة العائلات لبعضها البعض خلال عطلة نهاية الأسبوع. مثل هذه الزيارات هي أحد الأسباب الرئيسية لأننا ما زلنا في حالة إغلاق وسيبقى كذلك لمدة ثلاثة أسابيع أخرى على الأقل.

يجب أن يتوقف هذا. لو سمحت.

سلالة دلتا الحالية من كوفيد19 شديدة العدوى وأكثر خطورة بكثير من السلالات السابقة. سلالة دلتا ، على عكس السلالات السابقة ، تنتشر وتصيب الأطفال. وهي موجودة في روكسبيرغ بارك.

الطريقة الوحيدة التي يمكننا من خلالها إيقاف انتشاره هي البقاء في المنزل واتباع قوانين قيود ألمجتمع. يتحمل كل منا مسؤولية ، ليس فقط تجاه عائلاتنا ، ولكن تجاه بعضنا البعض لحماية أنفسنا من كوفيد19.

ككاثوليك نتفهم قوة المجتمع - لقد عهد الله إلى كل منا بالعمل بمحبة وخدمة بعضنا البعض.

إن المجتمع القوي والنابض بالحياة هو رغبة الله فينا - وعلامة على حضور المسيح بيننا. يعلمنا يسوع أنه عندما ننمو في علاقاتنا مع الأخرين ، فإننا ننمو علاقتنا معه.

يذكرنا القديس بولس أننا:

.. "هم شعب الله؛ لقد أحبك واختارك لنفسه. إذن ، يجب أن تكسووا أنفسكم بالرحمة واللطف والتواضع والوداعة والصبر. وإلى كل هذه الصفات نضيف الحب الذي يربطنا جميعًا في وحدة كاملة. "(كولوسي 3: 12-13)

إن اتباع قيود المجتمع ، بغض النظر عن خيبة ألأمل ، هو أكثر من مجرد البقاء في أمان.

إنه فعل خدمة. إنه فعل حب

تنبيه لسكان روكسبيرك بارك: موقع ألتعرض من الدرجة ألأولى

أصدرت حكومة فكتوريا في وقت متأخر من يوم أمس التفاصيل التالية حول المزيد من مواقع التعرض من االدرجة ألأولى في حديقة روكسبيرك بارك. هذا يعني أن شخصًا لديه حالة مؤكدة من كوفيد19 وكان معديًا في ذلك الوقت ، حضر هذه الأماكن.

إذا قمت بزيارة هذه المواقع خلال الأوقات المذكورة أدناه ، فقد تكون أنت وعائلتك معرضين لخطر الإصابة بكوفيد 19.

يجب على أي شخص زار موقع التعرض التالي من ألدرجة ألأولى خلال الأوقات المذكورة أن يقوم على الفور بالعزل والحصول على اختبار كوفيد 19 والحجر الصحي لمدة 14 يومًا من تاريخ التعرض.

يجب عليك أيضًا الاتصال بالخط الساخن الخاص بفيروس كورونا للحصول على المشورة على 1300651160.

ملاحظة	ألفترة ألمعرضة	الموقع	ألمنطقة
حضر هنا شخص لديه حالة مؤكدة من كوفيد 19 وكان معديًا في ذلك الوقت.	12 آب 2021 الخميس الماضي بين الساعة 3:22 حتى 3:55 ظهراً	مراحيض ألنساء العامة في سوق روكسبيرك بارك 250 Somerton Road Roxburgh Park VIC 3064	روكسبيرك بارك
حضر هنا شخص لديه حالة مؤكدة من كوفيد 19 وكان معديًا في ذلك الوقت.	12 آب 2021 الخميس الماضي بين الساعة 2:45 حتى 3:51 ظهراً	آ <i>لدي — رو</i> کسبيرك بارك 250 Somerton Road Roxburgh Park VIC 3064	روكسبيرك بارك

المراكز الصحية ألقريبة ألتى بأمكانك اجراء أختبار كوفيد 19

کریکیبیرن - Northern Health	کولاروو -Coolaroo Respiratory Clinic
274-304 Craigieburn Road, Craigieburn.	512 Barry Road, Coolaroo.
Opening Hours	Opening Hours
Monday: 8:00 AM - 6:00 PM	Monday: 9:00 AM - 1:00 PM
Tuesday: 8:00 AM - 6:00 PM	Tuesday: 9:00 AM - 1:00 PM
Wednesday: 8:00 AM - 6:00 PM	Wednesday: 9:00 AM - 1:00 PM
Thursday: 8:00 AM - 6:00 PM	Thursday: 9:00 AM - 1:00 PM
Friday: 8:00 AM - 6:00 PM	Friday: 9:00 AM - 1:00 PM
Saturday: 8:00 AM - 6:00 PM	Saturday: closed
Sunday: 8:00 AM - 6:00 PM	Sunday: closed
Note: Remain in the vehicle at all times.	Note: Appointment required call 8840 0800
Dallas Shopping Centre Car Park : دالاس 113-125 Blair Street, Dallas.	Northern Health Northern Hospital -Drive Through
113-175 Blair Street, Dallas	911111
·	n eng
Opening Hours	187 Cooper Street, Epping.
Opening Hours Monday: 7:00 AM - 7:00 PM	187 Cooper Street, Epping.
Opening Hours Monday: 7:00 AM - 7:00 PM Tuesday: 7:00 AM - 7:00 PM	187 Cooper Street, Epping. Opening Hours
Opening Hours Monday: 7:00 AM - 7:00 PM Tuesday: 7:00 AM - 7:00 PM Wednesday: 7:00 AM - 7:00 PM	187 Cooper Street, Epping. Opening Hours Monday: 8:00 AM - 6:00 PM
Opening Hours Monday: 7:00 AM - 7:00 PM Tuesday: 7:00 AM - 7:00 PM Wednesday: 7:00 AM - 7:00 PM Thursday: 7:00 AM - 7:00 PM	187 Cooper Street, Epping. Opening Hours Monday: 8:00 AM - 6:00 PM Tuesday: 8:00 AM - 6:00 PM
Opening Hours Monday: 7:00 AM - 7:00 PM Tuesday: 7:00 AM - 7:00 PM Wednesday: 7:00 AM - 7:00 PM Thursday: 7:00 AM - 7:00 PM Friday: 7:00 AM - 7:00 PM	187 Cooper Street, Epping. Opening Hours Monday: 8:00 AM - 6:00 PM Tuesday: 8:00 AM - 6:00 PM Wednesday: 8:00 AM - 6:00 PM
Opening Hours Monday: 7:00 AM - 7:00 PM Tuesday: 7:00 AM - 7:00 PM Wednesday: 7:00 AM - 7:00 PM Thursday: 7:00 AM - 7:00 PM Friday: 7:00 AM - 7:00 PM Saturday: 7:00 AM - 7:00 PM	187 Cooper Street, Epping. Opening Hours Monday: 8:00 AM - 6:00 PM Tuesday: 8:00 AM - 6:00 PM Wednesday: 8:00 AM - 6:00 PM Thursday: 8:00 AM - 6:00 PM
Opening Hours Monday: 7:00 AM - 7:00 PM Tuesday: 7:00 AM - 7:00 PM Wednesday: 7:00 AM - 7:00 PM Thursday: 7:00 AM - 7:00 PM Friday: 7:00 AM - 7:00 PM	187 Cooper Street, Epping. Opening Hours Monday: 8:00 AM - 6:00 PM Tuesday: 8:00 AM - 6:00 PM Wednesday: 8:00 AM - 6:00 PM

الإعدادات الآمنة للمجتمع ضد كوفيد19:

أعلن رئيس فكتوريا بالأمس قيودًا إضافية لإغلاق المجتمع على تلك الموجودة بالفعل. القيود الجديدة باللون الأزرق

يُرجى الاستمرار في اتخاذ كافة الاحتياطات للبقاء آمنًا أثناء الإغلاق:

- 1. لا يمكنك مغادرة منزلك إلا لأحد الأسباب الخمسة التالية:
 - التسوق للسلع والخدمات الضرورية
- أسباب الرعاية أو الرحمة ، بما في ذلك الرعاية الطبية أو للحصول على اختبار كوفيد 19
 - العمل المصرح به أو التعليم المسموح به
 - تمرين (مرة في اليوم لمدة ساعتين)
 - للحصول على لقاح
- 2. فرض حظر التجول. بين الساعة 9:00 مساءً و 5:00 صباحًا ، لا يمكنك مغادرة منزلك إلا لأسباب محدودة ، بما في ذلك:
 - عمل مصرح به
 - أغراض صحية وطبية
 - رعاية ودعم طفل أو شخص من ذوي الاحتياجات الخاصة
 - في حالة الطوارئ أو للهروب من الأذى
 - 3. إذا كان بإمكانك العمل من المنزل يجب أن تعمل من المنزل.
 - 4. إذا كنت عاملًا مرخصًا أو تعمل لدى مقدم خدمة معتمد ، فستحتاج إلى تصريح
- 5. يجب أن تبقى على بعد 5 كيلومترات من منزلك للتسوق وممارسة الرياضة. لا ينطبق هذا الحد على العمل أو
 التعليم المسموح به ، عند تقديم الرعاية أو تلقيها ، أو الحصول على لقاح أو زيارة شريك .
 - 6. يجب عليك ارتداء قناع للوجه في الداخل والخارج كلما غادرت منزلك.
 - 7. يمكنك مغادرة منزلك في حالة الطوارئ أو في حالة حدوث عنف عائلي.

إذا كان لديك أي أسئلة حول هذه المشكلة ، فلا تتردد في الاتصال بالخط الساخن الخاص بفيروس كورونا للحصول على 1300651160.

مع تحيات بول سيدينيري مدير المدرسة